

區監理所交通違規案件陳述單
Motor Vehicle Office Traffic Violation Appeal Statement

逕行舉發車主姓名 /Accuse Directly Owner's Name		聯絡地址及郵遞區號 Mail Address And ZIP	
當場舉發駕駛人 / Accuse on the Spot Driver	姓名 / Name :	身份證字號 License (or ID) No.	
	聯絡電話 /Telephone Mobile Phone	聯絡地址及郵遞區號 Mail Address And ZIP	
車牌號碼/Plate No.		舉發通知單號碼 Traffic Ticket No.	

- 一、陳述理由：(請於內打√) / Claims:(Mark with a √ in)
- 車號不符/ Car ID No. doesn't match
 - 車型、車色不符 (請另提供車輛實際照片) / Model/Color doesn't match (Please provide the photo of the car)
 - 停車費已繳仍遭舉發 / Accused after parking fee is paid
 - 停車未收補繳單 / Notification of making up parking fee is not received
 - 未收受紅單、照片/ No traffic ticket or photo is received
 - 車輛報廢後違規(報廢日期____年____月____日)
/ Violation is committed after the car is reported as junk(report date:--/--/---)
 - 違規事實舉發有誤 / The fact of violation is not true
 - 前〈後〉車主違規(過戶日期____年____月____日)
/ The previous(future)owner committedthe traffic violation(transfer date:--/--/---)
 - 已繳違規罰鍰未予銷案 / Fine is paid but the case is not closed
 - 車輛失竊期間違規(報案日期____年____月____日)
/ Traffic violation is committed when the car is stolen(report date:--/--/---)
 - 違規屬實，惟另有特殊原因(請簡述理由)
/ Violation is true but caused by special reasons(please describe the reason briefly)
 - 其他/ Others :

二、陳述內容補充摘要 / Summary of the Supplement for the Statement :

三、附件 / Attachment :

- 違規通知單(正本影本) 相片(正本影本) 相片(正本影本)
Traffic Ticket(Original Copy) Photo Evidence(Original Copy)
 繳款收據(正本影本) 其他：
Receipt of Parking Fees(Original Copy) Others:

Submitted to

_____Motor Vehicle Office

申訴日期/ Appeal date :	申訴人簽章/ Person filling in the form:(Signature and Seal) :	代理人簽章/ trusteeSignature
---------------------	--	-------------------------

附記：填表人如係受託辦理陳述，應附委任書。如未附委任書者應於三日內向本所提出委任書，未依限提出者，代理陳述視為無效，陳述人應重新提出陳述意見書。

Remark: The person filling in the form shall prepare a power of attorney in case of entrustment. If no power of attorney is attached, it shall be submitted to the _____ Motor Vehicle Office within 3 days; otherwise, the statement made by the trustee shall be deemed as valid and a new statement shall be submitted accordingly.

備註：

1. 違規通知單應到案處所非屬本所管轄者，請勿填寫。
2. 車主如為法人、團體或外國人時，姓名欄應記明名稱及代表人或管理人。

Note:

1. Please don't fill in the form if the traffic adjudication or division stated on the traffic ticket is not _____Motor Vehicle Office.
2. If the owner is a juridical person, an organization or foreigner, the name, representative or manager of the owner shall be filled in the name field.